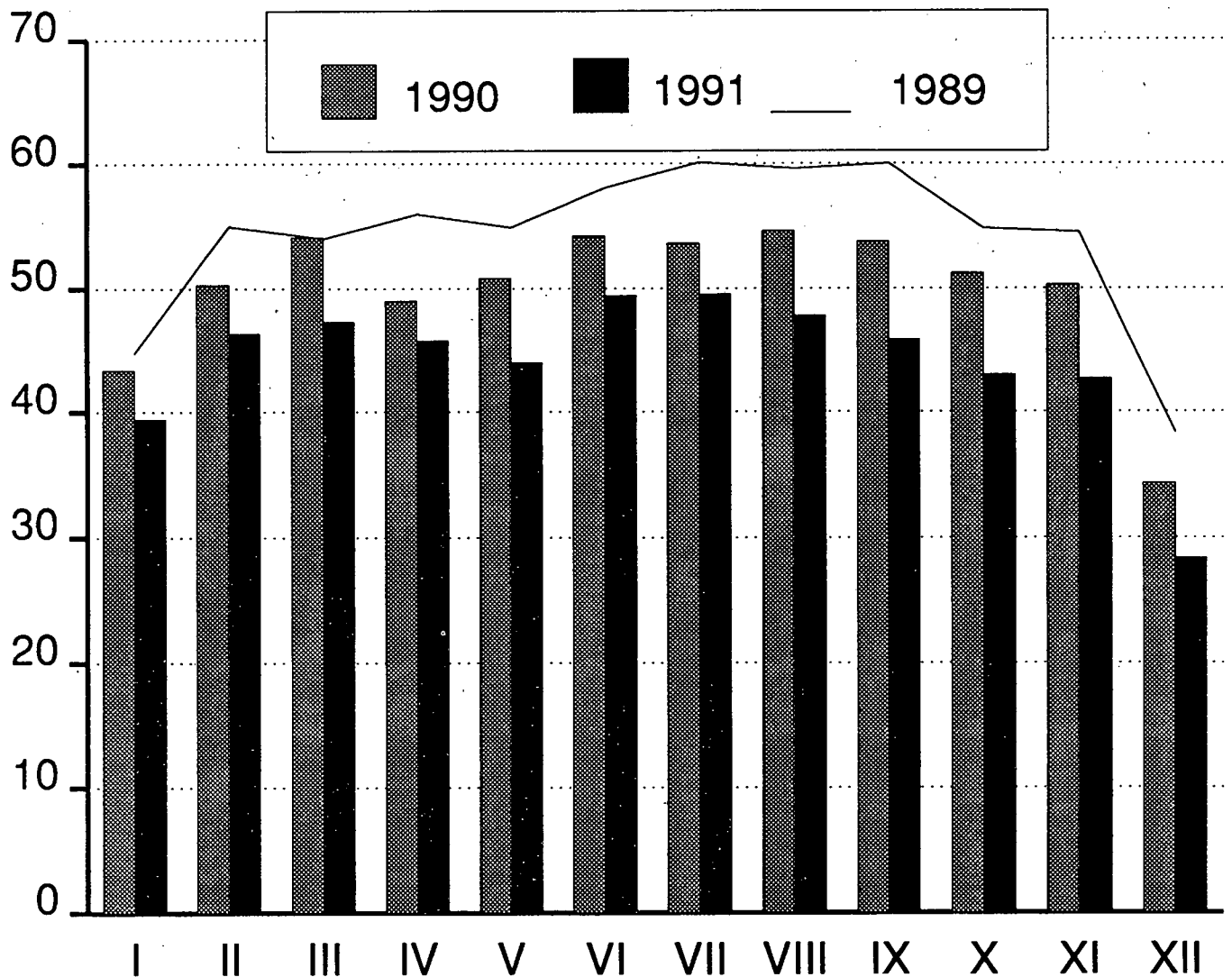


Majoitustilasto

Inkvarteringsstatistik
Accommodation Statistics
1991, Joulukuu - December
Tammi - Joulukuu, Januari - December, January - December

6. 2.1992



Hotellihuoneiden kuukausittainen käyttöaste (%) 1989-1991

Matkailu Suomeen hiljeni

Matkailu Suomeen laantui tuntuvasti viime vuonna. Majoitusliikkeissä tilastoitiin ennakkotietojen mukaan ulkomaisia yöpymisiä yksitoista prosenttia eli yli neljännesmiljoona edellisvuotta vähemmän. Myös kotimaiset yöpymiskerrat vähenivät viisi prosenttia eli 0,4 miljoonaa yötä. Kaikkiaan maamme hotelleissa ja muissa majoitusliikkeissä kirjattiin kymmenen miljoonaa yöpymistä.

Ulkomaalaisten yöpymisten vähennys oli poikkeuksellisen rajua, sillä vielä 1980-luvulla majoitusvuorokaudet lisääntyivät vuosittain keskimäärin neljä prosenttia. Kotimaan matkailu puolestaan laimeni ensimmäisen kerran vuoden 1977 jälkeen.

Entisen NL:n alueelta matkustaneiden yöpymiset romahtivat

Puolet ulkomaisten majoitusvuorokausien pudotuksesta selittyy entisen Neuvostoliiton alueelta saapuneiden matkailijoiden yöpymisten vähennyksellä (-38%). Selvästi aiempaa vähemmän Suomi kiinnosti myös brittejä, norjalaisia, sveitsiläisiä ja tanskalaisia. Yhdysvaltalaisen matkailijoiden yöpymiskerrat vähenivät 27 prosenttia edellisvuodesta. Myös muu kaukomatkailu eli matkailu Japanista (-10%) ja Kanadasta (-22%) Suomeen taantui tuntuvasti. Sitä vastoin saksalaisten ja ruotsalaisten yöpymismäärät kääntyivät viime vuonna hitaaseen kasvuun.

Talouden taantuma vähensi sekä kotimaan matkailua että matkailua Suomeen. Yhdysvaltalaisen matkailijamäärissä todennäköisesti heijastui vähentynyt matkailu Eurooppaan. Lisääntynyt päivämatkailu ja yksityismajoitus samoin kuin valuuttapula lienevät vähentäneet entisen Neuvostoliiton alueelta matkustaneiden yöpymisiä majoitusliikkeissä.

Majoitusliikkeissä vietetyistä öistä runsas viidennes oli ulkomaisia yöpymisiä. Ulkomaalaisten majoitusvuorokausista puolet kertyi ruotsalaisten, saksalaisten ja entisen Neuvostoliiton alueelta saapuneiden Suomessa viettämistä öistä. Ulkomaiset yöpymiset vähenivät erityisen voimakkaasti elo-syyskuussa.

Helsingissä yhdysvaltalaisen yöpymiset -45 000

Synkintä matkailun kehitys oli Uudenmaan, Hämeen ja Kymen lääneissä. Helsingissä yöpymiset romahtivat peräti kuusitoista prosenttia (-270 000 yötä). Mm. yhdysvaltalaisia yöpyi pääkaupungin majoitusliikkeissä 45 000 kertaa edellisvuotta vähemmän. Majoitusvuorokaudet lisääntyivät hieman Vaasan läänissä.

Vähentynyt matkailu ja voimakas majoituskapasiteetin rakentaminen pudottivat hotellihuoneiden käyttöprosentin runsaaseen 44:ään. Käyttöprosentti ei koskaan ole ollut näin alhainen. Helsinginkin perinteisesti korkea käyttöprosentti jäi 56:een, mikä on kaksitoista prosenttiyksikköä edellisvuotta matalampi. Tehoikkaimmin huonekapasiteettia hyödynnettiin Naantalissa, jossa käyttöprosentti oli 68.

Majoitusliikkeissä hiljainen joulukuu

Majoitusliikkeissä oli joulukuussa selvästi edellisvuoden joulukuuta hiljaisempaa. Kotimaiset yöpymiset vähenivät peräti neljätolista prosenttia. Myös matkailu Suomeen väheni suhteessa lähes yhtä paljon, vajaat kolmetoista prosenttia. Kaikkiaan majoitusliikkeissä rekisteröitiin noin puoli miljoonaa yöpymistä.

Matkailu Suomeen kehittyi kehnosti muutamaa poikkeusta lukuunottamatta. Matkailu Brittein saarilta Suomeen lisääntyi viidenneksellä: lisäys aiheutui Lapin yöpymisten voimakkaasta kasvusta. Myös espanjalaisten ja italialaisten majoitusvuorokaudet lisääntyivät tuntuvasti.

Tuoteseloste

Majoitustilastoon sisältyvät kaikki hotellit ja matkustajakodit sekä suuri osa retkeilymajoista ja lomakylistä (liikheet, joille on myönnetty elinkeinolupa majoitustoimintaa varten). Tilastoa on tuotettu vuodesta 1971, leirintäalueet sisältyvät tilastoon vuodesta 1986 lähtien. Leirintäalueilla yöpymisiä ei loka-toukokuussa julkaista avoimena olevien leirintäalueiden pienen määrän vuoksi. Tilaston tuottamistapa esitetään tarkemmin vuosijulkaisun tuoteselosteessa.

Kuukausittain tuotetaan myös julkaisematon taulukkopaketti, joka on tilattavissa maksullisena (noin 600 mk/v):

- Taulukko 1 kumulatiivisena vuoden alusta.
- Taulukko 1 hotellien osalta.
- Taulukko 3 laajennettuna: hotellit ym. liikheet, ei leirintäalueita. Kaikki kunnat, joissa vähintään kolme liikettä.
- Taulukko huoneiden päivittäisistä käyttöprosentteista eri lääneissä.

Produktbeskrivning

Inkvarteringsstatistiken innehåller samtliga hotell (inkl. motell) och gästhem samt en stor del av vandrarhemmen, stugbyarna och pensionaten, dvs. alla de anläggningar som länsstyrelsen beviljat näringstillstånd för inkvarteringsrörelse (förordn. 502/69). Inkvarteringsstatistiken har producerats sedan 1971. Campingplatserna ingår i statistiken fr.o.m. 1986. För begrepp och definitioner har redogjorts i statistisk rapport "Inkvarteringsanläggningarnas kapacitet".

Product presentation

The accommodation statistics of Finland include all hotels (incl. motels) and guest houses as well as a great part of youth hostels, holiday villages and boarding houses, i. e. all officially licenced accommodation establishments. Accommodation statistics have been compiled in Finland since summer 1971. Camping sites are included in the statistics since summer 1986. An account of accommodation statistics and concepts and definitions are outlined in the statistical report "Accommodation Capacity".

1. YÖPYMISTEN LUKUMÄÄRÄT MAJOITUSLIIKKEISSÄ (POISL. LEIRINTÄALUEET) JOULUKUUSSA 1991
 ANTAL ÖVERNATTNINGAR PÅ INKVARTERINGSANLÄGGNINGAR DECEMBER 1991
 NUMBER OF NIGHTS SPENT IN ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS (EXCL. CAMPING SITES), DECEMBER 1991

| ASUINMAA HEMLAND COUNTRY OF RESIDENCE | LÄÄNI - LÄN - PROVINCE | UUDE- MAAN NY- LAND | SIITÄ DÄRAV-OF WHICH: HELSINKI B: BORG | TURUN- PORIN ABO- | AHVE- NAN- MAAN ÅLAND | HÄMEEN KYMEN | MIK- KELIN SUOMEN VASA | POHJOIS- KARJALAN SUOMEN VASA | KUO- PION | VAASAN OULUN | LAPIN SAPMI | KOKO MAA HELA LANDET WHOLE COUNTRY YHT. TOTAL | MUUTOS ANDR. CHANGE % | |
|---|------------------------|------------------------------|---|-------------------------|--------------------------------|--------------|------------------------------|-------------------------------------|--------------|-----------------|----------------|---|--------------------------------|-------|
| SUOMI - FINLAND | 28411 | 47652 | 862 | 38687 | 23665 | 20211 | 14266 | 27447 | 17968 | 26376 | 46478 | 61494 | 387313 | -14.1 |
| RUOTSI - SWEDEN | 6006 | 2287 | 2514 | 677 | 193 | 102 | 79 | 206 | 146 | 3920 | 896 | 1345 | 19538 | -11.6 |
| SAKSA - GERMANY | 3169 | 723 | 9 | 650 | 479 | 277 | 259 | 121 | 348 | 305 | 708 | 2263 | 11048 | -3.5 |
| NEUVOSTOLIITTO SOVIET UNION | 8945 | 1221 | 26 | 1100 | 2483 | 215 | 297 | 566 | 81 | 743 | 230 | 458 | 17797 | -16.7 |
| YHDYSVALLAT UNITED STATES | 3851 | 168 | 17 | 194 | 48 | 22 | 7 | 14 | 42 | 35 | 45 | 468 | 5274 | -23.5 |
| ISO-BRITANNIA/IRLANTI BRITAIN/IRELAND | 3184 | 678 | 35 | 390 | 99 | 17 | 61 | 26 | 88 | 81 | 94 | 5911 | 11374 | 18.8 |
| NORJA - NORWAY | 1050 | 217 | 25 | 227 | 153 | 25 | 18 | 148 | 47 | 43 | 45 | 610 | 2833 | -15.2 |
| RANSKA - FRANCE | 1287 | 99 | 7 | 107 | 70 | 3 | 16 | 8 | 67 | 73 | 19 | 1393 | 3359 | -29.5 |
| ITALIA - ITALY | 1575 | 183 | - | 123 | 14 | 34 | 8 | 94 | 1 | 36 | 48 | 925 | 3231 | 12.9 |
| SVEITSI - SWITZERLAND | 1315 | 50 | 2 | 61 | 292 | 6 | 12 | 16 | 39 | 3 | 102 | 320 | 2218 | -11.1 |
| TANSKA - DENMARK | 1505 | 282 | 26 | 107 | 14 | 21 | 155 | 13 | 6 | 68 | 38 | 71 | 2760 | - |
| ALANKOMAAT NETHERLANDS | 827 | 169 | 6 | 131 | 41 | 4 | 2 | 6 | 8 | 15 | 70 | 160 | 1439 | -33.0 |
| JAPANI - JAPAN | 1458 | 143 | 6 | 43 | 7 | 7 | 6 | 2 | 31 | 5 | 83 | 638 | 2429 | 2.9 |
| ESPANJA/PORTUGALI SPAIN/PORTUGAL | 756 | 470 | 9 | 74 | - | - | - | 1 | 90 | 29 | 13 | 210 | 1652 | 74.4 |
| PUOLA - POLAND | 586 | 55 | 1 | 62 | 20 | 5 | 45 | 10 | 16 | 16 | 8 | 55 | 908 | -35.1 |
| KANADA - CANADA | 403 | 374 | 1 | 66 | 9 | 95 | - | 3 | 19 | 7 | 10 | 68 | 761 | -45.2 |
| ITÄVALTA - AUSTRIA | 365 | 174 | 26 | 55 | 1 | 7 | - | 92 | 5 | 5 | 61 | 78 | 695 | 9.1 |
| UNKARI - HUNGARY | 369 | 51 | 2 | 25 | 20 | 2 | - | - | 6 | - | 11 | 35 | 519 | -32.5 |
| BELGIA - BELGIUM | 287 | 180 | 2 | 24 | 3 | 1 | 3 | 1 | 9 | 10 | 7 | 29 | 397 | -40.7 |
| ROMANIA/BULGARIA TSEKKOSLOVAKIA | 73 | 42 | 3 | 107 | - | - | - | 142 | 1 | 64 | - | 172 | 562 | -44.1 |
| CZECHOSLOVAKIA | 204 | 192 | 10 | 6 | - | 20 | - | 4 | - | 57 | 30 | - | 331 | -26.0 |
| ISLANDI - ICELAND | 121 | 95 | 22 | 9 | 2 | - | - | - | - | - | 5 | 4 | 163 | 132.9 |
| MUU EUROOPPA REST OF EUROPE | 2191 | 2092 | 340 | 148 | 13 | - | 1 | 45 | 7 | 33 | 38 | 301 | 3118 | 63.3 |
| MUUT MAAT OTHER COUNTRIES | 3751 | 3127 | 275 | 706 | 203 | 16 | 231 | 46 | 85 | 242 | 114 | 740 | 6411 | -44.8 |
| MUUT POHJOISMAAT YHT. SWE/NOR/DNK/ISL TOT. | 10528 | 8656 | 2808 | 1020 | 362 | 148 | 252 | 367 | 199 | 4031 | 984 | 2030 | 25294 | -10.6 |
| ULKOMAAT YHTEENSÄ FOREIGN COUNTR. TOTAL | 49766 | 41594 | 7573 | 5092 | 4164 | 879 | 1200 | 1599 | 1136 | 5790 | 2675 | 16254 | 98817 | -12.5 |
| KAIKKI YHT. - TOTAL | 111973 | 70005 | 55225 | 43779 | 27829 | 21090 | 15466 | 29046 | 19104 | 32166 | 49153 | 77748 | 486130 | -13.8 |

2. MAJOITUSLIIKKEIDEN (POISL. LEIRINTÄALUEET) HUONEKAPASITEETIN KÄYTTÖ JOULUKUUSSA 1991
 UTNYTTJANDE AV INKVARTERINGSKAPACITET (RUM) DECEMBER 1991
 ROOM CAPACITY UTILIZATION OF ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS (EXCL. CAMPING SITES), DECEMBER 1991

| LÄÄNI LÄN PROVINCE | HUONEIDEN KÄYTTÖASTE, % RUMSBELÄGGNING, % ROOM OCCUPANCY RATE, % | | KESKIMÄÄR. VIIPYMISSAIKA, VRK GENOMSNIITTL. STANNITID, DYGN AVERAGE LENGTH OF STAY, DAYS | | HOTELLEIHIN SAAPUNEET VIERAAT GÄSTER ANLÄNDA I HOTELL VISITOR ARRIVALS AT HOTELS | | | | | | |
|---------------------------------|--|--|--|--|--|---------------------------------------|--|---------------------------|----|--------|---|
| | HOTELLIIT HOTELL HOTELS | MUUT MA- JOITUS- LIIKKEET ÖVRIGA INKVART. ANLÄGGN. OTHER ACCOMM. ESTABL. | YH- TEENSÄ TO- TALT TOTAL | HOTELLIIT HOTELL HOTELS | MUUT MAJOI- TUS- LIKK. LIIKK. ÖVR. INKV. I BRUK ANL. ÄRET OM ALL-YEAR ESTABL | YH- TEENSÄ TO- TALT TOTAL | HOTELLEIHIN SAAPUNEET VIERAAT GÄSTER ANLÄNDA I HOTELL VISITOR ARRIVALS AT HOTELS | | | | |
| | HOTELLIIT HOTELL HOTELS | MUUT MA- JOITUS- LIIKKEET ÖVRIGA INKVART. ANLÄGGN. OTHER ACCOMM. ESTABL. | YH- TEENSÄ TO- TALT TOTAL | HOTELLIIT HOTELL HOTELS | MUUT MAJOI- TUS- LIKK. LIIKK. ÖVR. INKV. I BRUK ANL. ÄRET OM ALL-YEAR ESTABL | YH- TEENSÄ TO- TALT TOTAL | HOTELLEIHIN SAAPUNEET VIERAAT GÄSTER ANLÄNDA I HOTELL VISITOR ARRIVALS AT HOTELS | | | | |
| | KAIKKI ALLA ALL | YMPÄRI- VUOTISET I BRUK ÄRET OM ALL-YEAR | KAIKKI ALLA ALL | YMPÄRI- VUOTISET I BRUK ÄRET OM ALL-YEAR | YMPÄRI- VUOTISET I BRUK ÄRET OM ALL-YEAR | KOKOUS MÖTE MEETING | TYÖ ARBETE BUSINESS | LOMA FRITID LEISURE | % | % | % |
| UUDENMAAN - NYLAND | 32.8 | 32.8 | 33.2 | 1.7 | 1.7 | 1.8 | 9 | 70 | 21 | 58503 | |
| KAUPUNGIIT-STÄDER-URBAN MUNIC. | 32.8 | 32.8 | 33.2 | 1.6 | 1.6 | 1.7 | 8 | 73 | 19 | 54674 | |
| MUUT KUNNAT-ÖVR. KOMM.-RURAL M | 33.5 | 33.5 | 33.3 | 3.8 | 3.8 | 3.8 | 22 | 24 | 54 | 3829 | |
| TURUN JA PORIN - ÅBO OCH BJÖRNE | 28.2 | 28.2 | 27.8 | 2.2 | 2.2 | 2.2 | 5 | 46 | 49 | 24294 | |
| KAUPUNGIIT | 29.3 | 29.3 | 29.2 | 2.2 | 2.2 | 2.2 | 5 | 48 | 47 | 22604 | |
| MUUT KUNNAT | 17.1 | 17.1 | 15.8 | 2.0 | 2.0 | 1.9 | 6 | 29 | 65 | 1690 | |
| AHVENANMAAN - ALAND | 16.0 | 16.3 | 15.9 | 1.2 | 1.2 | 1.2 | 12 | 22 | 67 | 2749 | |
| KAUPUNKI | 18.5 | 18.5 | 18.2 | 1.2 | 1.2 | 1.2 | 12 | 23 | 65 | 2593 | |
| HÄMEEN | 22.4 | 22.4 | 22.2 | 1.4 | 1.4 | 1.4 | 11 | 47 | 42 | 29308 | |
| KAUPUNGIIT | 23.1 | 23.1 | 23.0 | 1.4 | 1.4 | 1.4 | 11 | 48 | 41 | 27102 | |
| MUUT KUNNAT | 15.2 | 15.2 | 15.4 | 1.6 | 1.6 | 1.9 | 12 | 29 | 59 | 2206 | |
| KYMEN | 26.8 | 26.8 | 26.9 | 1.8 | 1.8 | 1.8 | 4 | 48 | 48 | 14291 | |
| KAUPUNGIIT | 29.9 | 29.9 | 30.1 | 1.8 | 1.8 | 1.7 | 4 | 52 | 44 | 12318 | |
| MUUT KUNNAT | 15.6 | 15.6 | 16.1 | 2.0 | 2.0 | 2.0 | 5 | 22 | 73 | 1973 | |
| MIKKELIN | 28.2 | 28.2 | 26.7 | 2.0 | 2.0 | 2.0 | 10 | 36 | 54 | 9978 | |
| KAUPUNGIIT | 28.7 | 28.7 | 27.8 | 1.7 | 1.7 | 1.7 | 8 | 50 | 42 | 6444 | |
| MUUT KUNNAT | 27.5 | 27.5 | 25.3 | 2.5 | 2.5 | 2.5 | 13 | 11 | 76 | 3534 | |
| POHJOIS-KARJALAN | 27.7 | 27.7 | 26.2 | 1.8 | 1.8 | 1.8 | 4 | 47 | 49 | 8201 | |
| KAUPUNGIIT | 26.0 | 26.0 | 25.7 | 1.6 | 1.6 | 1.6 | 4 | 57 | 40 | 5853 | |
| MUUT KUNNAT | 31.4 | 31.4 | 27.1 | 2.4 | 2.4 | 2.4 | 4 | 24 | 72 | 2348 | |
| KUOPION | 29.1 | 29.1 | 28.5 | 2.0 | 2.0 | 2.1 | 4 | 40 | 56 | 13087 | |
| KAUPUNGIIT | 28.4 | 28.4 | 28.7 | 1.7 | 1.7 | 1.7 | 4 | 47 | 50 | 10153 | |
| MUUT KUNNAT | 30.8 | 30.8 | 27.9 | 3.4 | 3.4 | 3.4 | 6 | 16 | 78 | 2934 | |
| KESKI-SUOMEN | 23.7 | 23.7 | 23.6 | 1.7 | 1.7 | 1.7 | 6 | 42 | 52 | 11262 | |
| KAUPUNGIIT | 26.0 | 26.0 | 25.9 | 1.5 | 1.5 | 1.5 | 6 | 45 | 49 | 8623 | |
| MUUT KUNNAT | 18.9 | 18.9 | 18.8 | 2.1 | 2.1 | 2.1 | 6 | 34 | 60 | 2639 | |
| VAASAN - VASA | 26.3 | 26.3 | 25.7 | 1.6 | 1.6 | 1.7 | 4 | 48 | 48 | 18314 | |
| KAUPUNGIIT | 24.0 | 24.1 | 23.6 | 1.4 | 1.4 | 1.4 | 5 | 51 | 44 | 15331 | |
| MUUT KUNNAT | 35.8 | 35.8 | 33.7 | 3.1 | 3.1 | 3.3 | 1 | 31 | 67 | 2983 | |
| OULUN | 26.9 | 26.9 | 26.0 | 1.9 | 1.9 | 2.0 | 5 | 39 | 56 | 22664 | |
| KAUPUNGIIT | 25.5 | 25.5 | 25.0 | 1.5 | 1.5 | 1.5 | 6 | 51 | 43 | 12988 | |
| MUUT KUNNAT | 28.7 | 28.7 | 27.0 | 2.5 | 2.5 | 2.6 | 3 | 23 | 74 | 9676 | |
| LAPIN - SAPMI | 33.1 | 33.1 | 31.8 | 2.6 | 2.6 | 2.8 | 3 | 30 | 67 | 24566 | |
| KAUPUNGIIT | 34.9 | 34.9 | 34.0 | 1.8 | 1.8 | 1.9 | 5 | 49 | 46 | 10450 | |
| MUUT KUNNAT | 32.2 | 32.2 | 30.8 | 3.3 | 3.3 | 3.4 | 2 | 16 | 82 | 14116 | |
| KOKO MAA - HELA LANDET | 28.3 | 28.3 | 28.0 | 1.9 | 1.9 | 1.9 | 7 | 49 | 44 | 237217 | |
| WHOLE COUNTRY | 28.4 | 28.4 | 28.4 | 1.6 | 1.6 | 1.7 | 7 | 56 | 37 | 189133 | |
| KAUPUNGIIT | 28.0 | 28.1 | 26.7 | 2.8 | 2.8 | 2.9 | 6 | 21 | 73 | 48084 | |

3. HOTELLIEN HUONEKAPASITEETTI JA SEN KÄYTTÖ ERÄISSÄ KUNNISSA JOULUKUUSSA 1991
HOTELKAPACITET OCH RUMSBELÄGGNING I NÅGRA KOMMUNER DECEMBER 1991
HOTEL CAPACITY AND ROOM OCCUPANCY RATES OF SELECTED MUNICIPALITIES, DECEMBER 1991

| LÄÄNI - LÄN PROVINCE | HOTELLEJA HOTELS | HUONEITA RUM ROOMS | HUONEIDEN KÄYTTÖASTE BELÄGGNING ROOM OCCUP. % | SAAPUNEET - ANLÄNDA - KOKOUS TYÖ MEETING BUSINESS % | LOMA LEISURE % | YHTEENSÄ TOTAL | YÖPYMISIÄ ÖVERNATTN. NIGHTS SPENT | VIIPYMIS- AIKA, VRK STANNID LENGTH OF STAY, DAYS |
|---------------------------------|---------------------|--------------------------|---|--|----------------------|-------------------|--|--|
| UUDENMAAN - NYLAND | | | | | | | | |
| HELSINKI - HELSINGFORS | 30 | 4608 | 35.1 | 5 | 15 | 39066 | 60702 | 1.6 |
| ESPOO - ESBO | 11 | 956 | 26.9 | 22 | 35 | 4771 | 9346 | 2.0 |
| VANTAA | 5 | 630 | 36.9 | 8 | 27 | 7339 | 10136 | 1.4 |
| TURUN JA PORIN - ABO OCH BJÖRNE | | | | | | | | |
| TURKU - ABO | 16 | 1780 | 27.3 | 6 | 36 | 8485 | 17955 | 2.1 |
| NAANTALI | 4 | 195 | 56.0 | 1 | 86 | 930 | 5846 | 6.3 |
| PORI | 9 | 657 | 24.3 | 3 | 26 | 3134 | 4899 | 1.6 |
| RAUMA | 5 | 259 | 24.8 | 2 | 19 | 1509 | 2232 | 1.5 |
| AHVENANMAAN - ÄLAND | | | | | | | | |
| MAARIANHAMINA - MARIEHAMN | 5 | 385 | 18.5 | 12 | 65 | 2593 | 3101 | 1.2 |
| HÄMEEN | | | | | | | | |
| HÄMEENLINNA | 6 | 590 | 15.9 | 26 | 43 | 3319 | 4359 | 1.3 |
| LAHTI | 10 | 804 | 23.5 | 11 | 36 | 4736 | 6739 | 1.4 |
| TAMPERE | 18 | 1945 | 24.0 | 7 | 37 | 13771 | 18559 | 1.3 |
| KYMEN | | | | | | | | |
| KOUVOLA | 6 | 338 | 29.0 | 1 | 35 | 2161 | 3379 | 1.6 |
| IMATRA | 5 | 417 | 35.3 | 2 | 57 | 2855 | 7524 | 2.6 |
| KOTKA | 6 | 262 | 36.3 | 4 | 45 | 2567 | 3822 | 1.5 |
| LAPPEENRANTA | 7 | 540 | 25.2 | 6 | 44 | 3823 | 5964 | 1.6 |
| MIKKELI | | | | | | | | |
| MIKKELI | 5 | 341 | 23.4 | 2 | 36 | 2507 | 3003 | 1.2 |
| SAVONLINNA | 4 | 267 | 38.4 | 2 | 48 | 1864 | 4745 | 2.5 |
| POHJOIS-KARJALAN | | | | | | | | |
| JOENSUU | 6 | 437 | 31.9 | 3 | 29 | 3999 | 5461 | 1.4 |
| LIEKSA | 7 | 165 | 20.7 | 7 | 64 | 1134 | 1788 | 1.6 |
| NURMES | 5 | 170 | 16.6 | 5 | 76 | 632 | 1933 | 3.1 |
| KUOPIO | | | | | | | | |
| KUOPIO | 13 | 963 | 28.4 | 2 | 49 | 7906 | 12251 | 1.5 |
| VARKAUS | 4 | 227 | 18.3 | 25 | 45 | 807 | 1102 | 1.4 |
| KESKI-SUOMEN | | | | | | | | |
| JYVÄSKYLÄ | 10 | 1001 | 26.1 | 5 | 33 | 4251 | 5717 | 1.3 |
| JAMSA | 4 | 207 | 21.1 | 0 | 62 | 1373 | 2151 | 1.6 |
| SAARIJÄRVI | 4 | 142 | 32.4 | 6 | 74 | 918 | 2092 | 2.3 |

3. HOTELLIEN HUONEKAPASITEETTI JA SEN KÄYTTÖ ERÄISSÄ KUNNISSA JOULUKUUSSA 1991
HOTELLCAPACITY AND ROOM OCCUPANCY RATES OF SELECTED MUNICIPALITIES, DECEMBER 1991

| LÄÄNI - LÄN PROVINCE | HOTELLEJA HOTELS | HUONEITA ROOMS | HUONEIDEN KÄYTTÖASTE ROOM OCCUP. % | SAAPUNEET - ANLÄNDA - VISITOR ARRIVALS | | YÖPYMISÄ ÖVERNATTN. NIGHTS SPENT | VIIPYMIS- AIKA, VRK STANNITID LENGTH OF STAY, DAYS |
|-------------------------|---------------------|-------------------|---|--|----------------------|---|--|
| | | | | KOKOUS MEETING % | TYÖ BUSINESS % | | |
| VAASAN - VASA | 6 | 613 | 32.9 | 3 | 46 | 6339 | 50 |
| VAASA - VASA | 7 | 487 | 20.3 | 4 | 61 | 2460 | 35 |
| KOKKOLA - KARLEBY | 8 | 582 | 22.3 | 6 | 52 | 3746 | 42 |
| SEINÄJOKI | | | | | | | |
| OULUN | | | | | | | |
| OULU | 8 | 900 | 31.3 | 6 | 49 | 8568 | 45 |
| KAJAANI | 6 | 530 | 22.5 | 7 | 48 | 3130 | 45 |
| KUUSAMO | 10 | 409 | 38.7 | 2 | 18 | 3896 | 81 |
| SOTKAMO | 5 | 185 | 41.1 | 4 | 4 | 1361 | 91 |
| LAPIN - SAPMI | | | | | | | |
| ROVANIEMI | 9 | 693 | 35.6 | 1 | 49 | 6285 | 50 |
| ENONTEKIÖ - ENODAK | 5 | 228 | 15.8 | - | 27 | 533 | 1485 |
| INARI - ANAR | 9 | 676 | 44.7 | 2 | 15 | 3599 | 73 |
| KEMI | 4 | 240 | 40.0 | 9 | 55 | 2634 | 36 |
| KEMIJÄRVI | 3 | 113 | 24.2 | 2 | 37 | 743 | 61 |
| KOLARI | 8 | 347 | 31.6 | 1 | 9 | 1716 | 90 |
| MUONIO | 5 | 140 | 21.2 | 1 | 22 | 408 | 77 |
| PELKOSENNIEMI | 4 | 104 | 42.3 | - | 11 | 771 | 89 |
| ROVANIEMEN MLK | 4 | 90 | 28.6 | 2 | 21 | 523 | 77 |
| SALLA | 5 | 161 | 28.9 | 1 | 10 | 467 | 89 |
| SODANKYLÄ | 6 | 214 | 24.8 | 0 | 25 | 1691 | 75 |
| YLIORNIO | 4 | 98 | 30.1 | - | 10 | 929 | 90 |
| YHTEENSÄ - TOTAL | 674 | 36247 | 28.3 | 7 | 49 | 237217 | 44 |

4. AVOINNA OLLEIDEN MAJOITUSLIIKKEIDEN (POISL. LEIRINTÄALUEET) KAPASITEETTI JA VASTAUSPROSENTIT JOULUKUUSSA 1991
 DISPONIBEL INKVARTERINGSKAPACITET OCH SVARSPROCENTERNA DECEMBER 1991
 AVAILABLE CAPACITY OF ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS (EXCL. CAMPING SITES) AND RESPONSE PERCENTAGES, DECEMBER 1991

| LÄÄNI-LÄN PROVINCE | KAPASITEETTI KAPACITET CAPACITY | | | HUONEET RUM ROOMS | | | VUOTEET BÄDDAR BEDS | | | HOTELLIIT HOTELL HOTELS | | | PEITTÄVYYS, % TÄCKNING, % COVERAGE, % | | | | | | |
|---|---------------------------------------|--------------------------|---------------------------|-------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|--------------------------|---------------------------|-------------------------------|-------------------------------|--------------------------|---|-------------------|-------------------------------|--------------------------|---------------------------|-------------------|-------------------------|
| | YHTEENSÄ TOTAL | HUONEET RUM NUMBER | LUKUM. ANTAL NUMBER | YHTEENSÄ TOTAL | VUOTEET BÄDDAR BEDS | LUKUM. ANTAL NUMBER | YHTEENSÄ TOTAL | HUONEET RUM NUMBER | LUKUM. ANTAL NUMBER | YHTEENSÄ TOTAL | HOTELLIIT HOTELL HOTELS | HUONEET RUM NUMBER | LUKUM. ANTAL NUMBER | YHTEENSÄ TOTAL | HOTELLIIT HOTELL HOTELS | HUONEET RUM NUMBER | LUKUM. ANTAL NUMBER | YHTEENSÄ TOTAL | MUUT ÖVRIGA OTHER |
| UUDENMAAN - NYLAND HELSINKI | 106 44 | 8516 5087 | 15667 9209 | 82 30 | 7871 4608 | 14250 8243 | 82 30 | 95.3 95.5 | 99.0 99.0 | 97.6 96.7 | 99.3 99.1 | 87.5 92.9 | 95.7 97.9 | | | | | | |
| TURUN JA PORIN - ÅBO OCH BJÖRNE | 105 | 4921 | 9656 | 84 | 4646 | 8981 | 84 | 83.8 | 90.0 | 85.7 | 90.6 | 76.2 | 80.4 | | | | | | |
| AHVENANMAAN - ÅLAND | 12 | 582 | 1231 | 11 | 548 | 1175 | 9 | 83.3 | 89.7 | 81.8 | 89.1 | 100.0 | 100.0 | | | | | | |
| HÄMEEN | 95 | 4748 | 9245 | 74 | 4410 | 8450 | 73 | 89.5 | 97.0 | 90.5 | 97.7 | 85.7 | 87.6 | | | | | | |
| KYMEN | 57 | 2424 | 4862 | 49 | 2311 | 4598 | 49 | 77.2 | 88.0 | 77.6 | 88.7 | 75.0 | 72.6 | | | | | | |
| MIKKELIN | 53 | 1716 | 3543 | 35 | 1500 | 2998 | 35 | 88.7 | 96.3 | 94.3 | 99.0 | 77.8 | 77.8 | | | | | | |
| POHJOIS-KARJALAN | 48 | 1217 | 2654 | 36 | 1104 | 2389 | 36 | 83.3 | 94.2 | 88.9 | 95.1 | 66.7 | 85.8 | | | | | | |
| KUOPION | 61 | 2242 | 4549 | 39 | 1966 | 3848 | 39 | 86.9 | 91.7 | 94.9 | 94.4 | 72.7 | 73.2 | | | | | | |
| KESKI-SUOMEN | 55 | 2223 | 4932 | 44 | 2142 | 4731 | 44 | 81.8 | 90.7 | 86.4 | 92.1 | 63.6 | 54.3 | | | | | | |
| VAASAN - VASA | 84 | 3026 | 6208 | 66 | 2772 | 5483 | 65 | 89.3 | 96.4 | 90.9 | 97.6 | 83.3 | 83.9 | | | | | | |
| OULUN | 112 | 3611 | 8110 | 72 | 3224 | 6770 | 72 | 89.3 | 94.4 | 93.1 | 95.5 | 82.5 | 84.8 | | | | | | |
| LAPIN - SAPMI | 162 | 4668 | 12022 | 82 | 3753 | 8746 | 82 | 77.2 | 89.8 | 89.0 | 94.4 | 65.0 | 71.0 | | | | | | |
| KOKO MAA - HELA LANDET WHOLE COUNTRY | 950 | 39894 | 82679 | 674 | 36247 | 72419 | 670 | 85.6 | 94.0 | 89.9 | 95.3 | 75.0 | 80.9 | | | | | | |

5. YÖPYMISTEN LUKUMÄÄRÄT MAJOITUSLIIKKEISSÄ (POISL. LEIRINTÄALUEET) SYYS-JOULUKUUSSA 1991
 ANTAL ÖVERNATTNINGAR PÅ INKVARTERINGSANLÄGGNINGAR SEPTEMBER-DECEMBER 1991
 NUMBER OF NIGHTS SPENT IN ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS (EXCL. CAMPING SITES), SEPTEMBER-DECEMBER 1991

| ASUINMAA HEMLAND COUNTRY OF RESIDENCE | LÄÄNI - LÄN - PROVINCE | UUDEN- MAAN NY- LAND | SIITÄ DÄRAV-OF WHICH: HELSINKI B:BORG | TURUN- PORIN ABO- | AHVE- NAN- MAAN ÅLAND | HÄMEEN KYMEN | MIK- KELIN SUOMEN VASA | POHJOIS- KARJALAN PION | KUO- SUOMEN VASA | VAASAN OULUN | LAPIN SAPMI | KOKO MAA HELA LANDET WHOLE COUNTRY YHT. TOTAL | MUUTOS ANDR. CHANGE % |
|---|------------------------|-------------------------------|--|-------------------------|--------------------------------|--------------|------------------------------|------------------------------|---------------------|-----------------|----------------|---|--------------------------------|
| SUOMI - FINLAND | | 374635 | 172557 | 267042 | 9552 | 247873 | 135818 | 107696 | 68458 | 152416 | 126808 | 2176598 | -11.4 |
| RUOTSI - SWEDEN | | 45012 | 37439 | 17883 | 20928 | 6699 | 1315 | 621 | 445 | 948 | 1627 | 130435 | -14.2 |
| SAKSA - GERMANY | | 26066 | 19597 | 3762 | 90 | 4403 | 2768 | 1145 | 585 | 1051 | 2268 | 51548 | -7.3 |
| NEUVOSTOLIITTO SOVIET UNION | | 44093 | 36940 | 5224 | 111 | 5425 | 13043 | 1099 | 1729 | 1921 | 917 | 79633 | -32.0 |
| YHDYSVALLAT UNITED STATES | | 29377 | 26931 | 1329 | 76 | 1337 | 378 | 190 | 81 | 217 | 332 | 35139 | -24.5 |
| ISO-BRITANNIA/IRLANTI BRITAIN/IRELAND | | 25754 | 20951 | 3322 | 190 | 3121 | 604 | 232 | 188 | 227 | 907 | 42479 | 0.3 |
| NORJA - NORWAY | | 11192 | 9095 | 1659 | 877 | 1428 | 916 | 202 | 50 | 414 | 492 | 23528 | -7.0 |
| RANSKA - FRANCE | | 9770 | 8339 | 1008 | 31 | 881 | 324 | 248 | 59 | 356 | 363 | 16105 | -7.6 |
| ITALIA - ITALY | | 8287 | 6549 | 1030 | 13 | 1785 | 133 | 292 | 52 | 265 | 467 | 14317 | 17.8 |
| SVEITSI - SWITZERLAND | | 6555 | 4737 | 569 | 30 | 488 | 375 | 166 | 48 | 129 | 136 | 9658 | -13.9 |
| TANSKA - DENMARK | | 12218 | 9352 | 2108 | 436 | 1235 | 487 | 263 | 264 | 114 | 226 | 18226 | -15.4 |
| ALANKOMAAT NETHERLANDS | | 7262 | 5957 | 705 | 29 | 761 | 326 | 187 | 121 | 90 | 154 | 10581 | -11.4 |
| JAPANI - JAPAN | | 13212 | 12413 | 748 | 44 | 577 | 110 | 153 | 43 | 80 | 208 | 18537 | 22.7 |
| ESPANJA/PORTUGALI SPAIN/PORTUGAL | | 3879 | 3534 | 991 | 23 | 398 | 61 | 44 | 28 | 18 | 264 | 6306 | 5.1 |
| PUOLA - POLAND | | 3721 | 3058 | 456 | 18 | 385 | 114 | 194 | 54 | 239 | 54 | 5890 | -17.1 |
| KANADA - CANADA | | 4563 | 4022 | 293 | 5 | 451 | 90 | 165 | 45 | 113 | 146 | 6398 | -8.2 |
| ITÄVALTA - AUSTRIA | | 2553 | 1549 | 190 | 6 | 339 | 73 | 177 | 24 | 156 | 66 | 3997 | -11.9 |
| UNKARI - HUNGARY | | 2284 | 2141 | 253 | 4 | 168 | 55 | 42 | 13 | 43 | 35 | 3069 | -28.2 |
| BELGIA - BELGIUM | | 2748 | 2135 | 199 | 2 | 346 | 88 | 100 | 19 | 41 | 123 | 3910 | -5.0 |
| ROMANIA/BULGARIA TSEKKOSLOVAKIA | | 656 | 564 | 566 | - | 540 | 12 | 2 | 2 | 424 | 33 | 3395 | -23.7 |
| CZECHOSLOVAKIA ISLANTI - ICELAND MUU EUROOPPA | | 1980 | 1143 | 61 | - | 145 | 26 | 76 | 16 | 43 | 42 | 2612 | -14.9 |
| REST OF EUROPE MUUT MAAT | | 963 | 725 | 82 | 75 | 147 | 24 | 21 | 9 | 7 | 6 | 1399 | -43.6 |
| OTHER COUNTRIES | | 8400 | 7573 | 1752 | 35 | 612 | 306 | 207 | 75 | 287 | 64 | 13125 | 53.7 |
| MUUT POHJOISMAAT YHT. SWE/NOR/DNK/ISL TOT. | | 28496 | 24808 | 2427 | 62 | 4482 | 921 | 487 | 506 | 498 | 572 | 42100 | -21.2 |
| MUUT MAAT | | 69385 | 56611 | 21732 | 22316 | 9509 | 2742 | 1107 | 768 | 1478 | 2351 | 173588 | -13.8 |
| ULKOMAAT YHTEENSÄ FOREIGN COUNTRY TOTAL | | 299041 | 249562 | 46617 | 23085 | 36153 | 22549 | 6313 | 4456 | 7676 | 9639 | 542387 | -14.3 |
| KAIKKI YHT. - TOTAL | | 673676 | 422119 | 313659 | 32637 | 284026 | 158367 | 114009 | 72914 | 160092 | 136447 | 2718985 | -12.0 |

6. YÖPYMIJSTEN LUKUMÄÄRÄT HOTELLEISSA SYYS-JOULUKUUSSA 1991
 ANTAL ÖVERNATTNINGAR PÅ HOTELL SEPTEMBER-DECEMBER 1991
 NUMBER OF NIGHTS SPENT IN HOTELS, SEPTEMBER-DECEMBER 1991

| ASUINMAA HEMLAND COUNTRY OF RESIDENCE | LÄÄNI - LÄN - PROVINCE | | | | | | | | | | KOKO MAA HELA LANDET WHOLE COUNTRY YHT. TOTAL | MUUTOS ÄNDR. CHANGE % | | | |
|---|------------------------|---------------------------------------|----------------------------------|--------------------------------|--------|---------------|----------------------|--------------|------------------|----------------|---|--------------------------------|--------|----------------|-------|
| | UUDEN- MAAN LAND | SIITÄ DÄRAV- WHICH: HELSINKI | TURUN- PORIN ÅBO- B:BOG | AHVE- NAN- MAAN ÅLAND | KYMEN | MIK- KELIN | POHJOIS- KARJALAN | KUO- PION | KESKI- SUOMEN | VAASAN VASA | | | OULUN | LAPIN SAPMI | |
| SUOMI - FINLAND | 344935 | 151773 | 257836 | 8237 | 233000 | 130511 | 101123 | 65553 | 136824 | 124257 | 150825 | 222507 | 230122 | 2005730 | -11.2 |
| RUOTSI - SWEDEN | 43689 | 36275 | 17331 | 19337 | 6625 | 1308 | 599 | 431 | 938 | 1618 | 23473 | 5255 | 5593 | 126197 | -14.3 |
| SAKSA - GERMANY | 25200 | 18743 | 3469 | 82 | 4375 | 2745 | 1049 | 585 | 1009 | 2266 | 2102 | 2293 | 4279 | 49454 | -6.0 |
| NEUVOSTOLIITTO SOVIET UNION | 31011 | 24170 | 4817 | 111 | 5003 | 8614 | 1095 | 1554 | 1882 | 888 | 2288 | 1488 | 1295 | 60046 | -42.7 |
| YHDYSVALLAT UNITED STATES | 28380 | 25938 | 1242 | 70 | 1335 | 370 | 162 | 79 | 215 | 486 | 354 | 327 | 863 | 33883 | -24.7 |
| ISO-BRITANNIA/IRLANTI BRITAIN/IRELAND | 25281 | 20480 | 3248 | 158 | 3049 | 602 | 222 | 185 | 227 | 907 | 633 | 695 | 6493 | 41700 | 1.0 |
| NORJA - NORWAY | 10910 | 8813 | 1620 | 826 | 1426 | 916 | 202 | 50 | 414 | 492 | 1969 | 536 | 3669 | 23030 | -7.5 |
| RANSKA - FRANCE | 9362 | 7931 | 839 | 26 | 877 | 323 | 236 | 57 | 354 | 363 | 352 | 212 | 2401 | 15402 | -6.1 |
| ITALIA - ITALY | 7772 | 6046 | 957 | 13 | 1777 | 131 | 284 | 52 | 265 | 467 | 264 | 346 | 1302 | 13630 | 17.4 |
| SVEITSI - SWITZERLAND | 6360 | 4542 | 522 | 30 | 484 | 371 | 157 | 48 | 120 | 136 | 113 | 322 | 603 | 9266 | -12.9 |
| TANSKA - DENMARK | 11807 | 8979 | 1992 | 433 | 1210 | 487 | 261 | 248 | 114 | 226 | 493 | 208 | 159 | 17638 | -15.5 |
| ALANKOMAAT | 7013 | 5708 | 626 | 29 | 756 | 324 | 183 | 121 | 87 | 154 | 282 | 201 | 352 | 10128 | -12.6 |
| JAPANI - JAPAN | 12929 | 12131 | 705 | 44 | 573 | 108 | 146 | 43 | 79 | 208 | 236 | 465 | 1535 | 17071 | 18.2 |
| ESPANJA/PORTUGALI | 3652 | 3307 | 952 | 23 | 391 | 61 | 33 | 28 | 18 | 264 | 138 | 55 | 345 | 5960 | 5.5 |
| PUOLA - POLAND | 3073 | 2421 | 429 | 18 | 377 | 66 | 190 | 54 | 239 | 54 | 240 | 113 | 279 | 5132 | -15.9 |
| KANADA - CANADA | 3809 | 4350 | 256 | 5 | 448 | 89 | 164 | 45 | 113 | 145 | 332 | 64 | 90 | 6101 | -8.1 |
| ITÄVALTA - AUSTRIA | 2456 | 1462 | 173 | 6 | 338 | 71 | 171 | 24 | 154 | 49 | 52 | 205 | 107 | 3816 | -12.6 |
| UNKARI - HUNGARY | 1812 | 1669 | 243 | 4 | 168 | 55 | 42 | 7 | 43 | 35 | 34 | 43 | 84 | 2570 | -34.4 |
| BELGIA - BELGIUM | 2721 | 2108 | 188 | 2 | 345 | 87 | 100 | 19 | 41 | 123 | 69 | 74 | 94 | 3863 | -2.9 |
| ROMANIA/BULGARIA | 469 | 377 | 557 | - | 528 | 12 | 2 | 2 | 424 | 33 | 615 | 266 | 277 | 3185 | -8.5 |
| TSEKKOSLOVAKIA | 1713 | 876 | 53 | - | 139 | 26 | 76 | 12 | 43 | 42 | 149 | 66 | 3 | 2322 | -16.4 |
| CZECHOSLOVAKIA | 945 | 707 | 82 | 75 | 147 | 23 | 21 | 9 | 2 | 6 | 7 | 28 | 34 | 1379 | -41.7 |
| ISLANTI - ICELAND | 7094 | 6268 | 1446 | 35 | 545 | 155 | 207 | 75 | 287 | 64 | 141 | 263 | 937 | 11249 | 47.2 |
| MUUT EUROOPPA REST OF EUROPE | 22674 | 19445 | 2048 | 55 | 3912 | 871 | 291 | 486 | 466 | 558 | 1152 | 569 | 1212 | 34294 | -9.4 |
| MUUT MAAT OTHER COUNTRIES | 67351 | 54774 | 21025 | 20671 | 9408 | 2734 | 1083 | 738 | 1468 | 2342 | 25942 | 6027 | 9455 | 168244 | -13.9 |
| MUUT POHJOISMAAT YHT. SWE/NOR/DNK/ISL TOT. | 270683 | 222205 | 43795 | 21382 | 34828 | 17815 | 5893 | 4214 | 7534 | 9584 | 35488 | 14094 | 32006 | 497316 | -15.1 |
| ULKOMAAT YHTEENSÄ FOREIGN COUNTR. TOTAL | 615618 | 373978 | 301631 | 29619 | 267828 | 148326 | 107016 | 69767 | 144358 | 133841 | 186313 | 236601 | 262128 | 2503046 | -12.0 |
| KAIKKI YHT. - TOTAL | | | | | | | | | | | | | | | |

8. HOTELLIEN HUONEKAPASITEETTI JA SEN KÄYTTÖ ERÄISSÄ KUNNISSA SYYS-JOULUKUUSSA 1991
HOTELLKAPACITET OCH RUMSBELÄGGNING I NÅGRA KOMMUNER SEPTEMBER-DECEMBER 1991
HOTEL CAPACITY AND ROOM OCCUPANCY RATES OF SELECTED MUNICIPALITIES, SEPTEMBER-DECEMBER 1991

| LÄNI - LÄN PROVINCE | HOTELLEJA HOTELL HOTELS | HUONEITA RUM ROOMS | HUONEIDEN KÄYTTÖASTE BELÄGGNING ROOM OCCUP. % | SAAPUNEET - ANLÄNDA - VISITOR ARRIVALS | KOKOUS MEETING % | TYÖ BUSINESS % | LOMA LEISURE % | YHITEENSÄ TOTAL | YÖPYMISIÄ ÖVERNATTN. NIGHTS SPENT | VIIPYMIS- AIKA, VRK STANTID LENGTH OF STAY, DAYS |
|---------------------------------|-------------------------------|--------------------------|---|--|------------------------|----------------------|----------------------|--------------------|--|--|
| UUDENMAAN - NYLAND | | | | | | | | | | |
| HELSINKI - HELSINGFORS | 30 | 4611 | 53.2 | 77 | 7 | 16 | 229210 | 373978 | 1.6 | |
| ESPOO - ESBO | 11 | 972 | 42.8 | 47 | 33 | 20 | 34930 | 67099 | 1.9 | |
| VANTAA | 5 | 630 | 48.3 | 66 | 11 | 22 | 36777 | 51496 | 1.4 | |
| TURUN JA PORIN - ABO OCH BJÖRNE | | | | | | | | | | |
| TURKU - ABO | 16 | 1780 | 39.6 | 54 | 11 | 35 | 64092 | 114415 | 1.8 | |
| NAANTALI | 4 | 174 | 64.9 | 22 | 2 | 76 | 4091 | 23228 | 5.7 | |
| PORI | 8 | 594 | 31.5 | 68 | 8 | 24 | 18492 | 27094 | 1.5 | |
| RAUMA | 5 | 259 | 36.5 | 72 | 6 | 21 | 9798 | 14515 | 1.5 | |
| AHVENANMAAN - ÅLAND | | | | | | | | | | |
| MAARIANHAMINA - MARIEHAMN | 6 | 448 | 31.4 | 18 | 23 | 58 | 20029 | 25144 | 1.3 | |
| HÄMEEN | | | | | | | | | | |
| HÄMEENLINNA | 6 | 590 | 28.0 | 33 | 34 | 33 | 21364 | 28707 | 1.3 | |
| LAHTI | 10 | 804 | 35.4 | 54 | 19 | 27 | 31620 | 44583 | 1.4 | |
| TAMPERE | 18 | 1945 | 42.8 | 54 | 13 | 33 | 96079 | 134976 | 1.4 | |
| KYMEN | | | | | | | | | | |
| KOUVOLA | 6 | 338 | 40.2 | 68 | 5 | 27 | 14161 | 20963 | 1.5 | |
| IMATRA | 5 | 412 | 42.8 | 45 | 9 | 46 | 14499 | 32989 | 2.3 | |
| KOTKA | 6 | 262 | 48.2 | 51 | 7 | 42 | 16178 | 22502 | 1.4 | |
| LAPPEENRANTA | 7 | 540 | 42.3 | 52 | 13 | 35 | 25291 | 39187 | 1.5 | |
| MIKKELIN | | | | | | | | | | |
| MIKKELI | 5 | 341 | 36.7 | 62 | 8 | 30 | 15627 | 19660 | 1.3 | |
| SAVONLINNA | 4 | 267 | 47.8 | 58 | 7 | 35 | 10409 | 23690 | 2.3 | |
| PORJOIS-KARJALAN | | | | | | | | | | |
| JOENSUU | 6 | 437 | 42.4 | 75 | 7 | 18 | 22162 | 29045 | 1.3 | |
| LIEKSA | 7 | 169 | 21.1 | 42 | 5 | 53 | 4721 | 6777 | 1.4 | |
| NURMES | 5 | 170 | 21.2 | 34 | 9 | 57 | 4418 | 8026 | 1.8 | |
| KUOPIO | | | | | | | | | | |
| KUOPIO | 13 | 964 | 43.0 | 55 | 12 | 33 | 46796 | 71249 | 1.5 | |
| VARKAUS | 4 | 227 | 33.7 | 62 | 12 | 27 | 7923 | 11267 | 1.4 | |
| KESKI-SUOMEN | | | | | | | | | | |
| JYVÄSKYLÄ | 10 | 1002 | 44.1 | 58 | 16 | 26 | 46150 | 64722 | 1.4 | |
| JAMSA | 4 | 207 | 24.1 | 67 | 6 | 28 | 5312 | 8305 | 1.6 | |
| SAARIJÄRVI | 4 | 142 | 38.5 | 20 | 22 | 58 | 5683 | 11898 | 2.1 | |

8. HOTELLIEN HUONEKAPASITEETTI JA SEN KÄYTTÖ ERÄISSÄ KUNNISSA SYYS-JOULUKUUSSA 1991
HOTELLKAPACITET OCH RUMSBELÄGGNING I NÅGRA KOMMUNER SEPTEMBER-DECEMBER 1991
HOTEL CAPACITY AND ROOM OCCUPANCY RATES OF SELECTED MUNICIPALITIES, SEPTEMBER-DECEMBER 1991

| LÄÄNI - LÄN PROVINCE | HOTELLEJA HOTELS | HUONEITA ROOMS | HUONEIDEN KÄYTTÖASTE BELÄGGNING ROOM OCCUP. % | SAAPUNEET - ANLÄNDA - VISITOR ARRIVALS | KOKOUS MEETING % | TYÖ BUSINESS % | LOMA LEISURE % | YHTEENSÄ TOTAL | YÖPYMISIÄ ÖVERNATTN. NIGHTS SPENT | VIIPYMIS- AIKA, VRK STANNITID LENGTH OF STAY, DAYS |
|--------------------------------|---------------------|-------------------|---|--|------------------------|----------------------|----------------------|-------------------|--|--|
| VAASAN - VASA | 6 | 615 | 47.7 | 47 | 9 | 47 | 44 | 37140 | 49235 | 1.3 |
| VAASA - VASA | 7 | 491 | 32.2 | 61 | 8 | 61 | 31 | 17124 | 25386 | 1.5 |
| KOKKOLA - KARLEBY SEINAJOKI | 8 | 582 | 36.3 | 55 | 21 | 55 | 25 | 24163 | 34843 | 1.4 |
| OULU | 8 | 900 | 50.8 | 57 | 9 | 57 | 34 | 53757 | 79440 | 1.5 |
| KAJAANI | 6 | 530 | 32.7 | 52 | 11 | 52 | 37 | 17176 | 30560 | 1.8 |
| KUUSAMO | 10 | 401 | 41.1 | 22 | 6 | 22 | 72 | 20388 | 39885 | 2.0 |
| SOTKAMO | 5 | 188 | 29.3 | 21 | 15 | 21 | 65 | 6700 | 14200 | 2.1 |
| LAPIN - SAPMI | | | | | | | | | | |
| ROVANIEMI | 9 | 693 | 36.8 | 59 | 6 | 59 | 36 | 28682 | 44428 | 1.5 |
| ENONTEKIO - ENODAK | 6 | 244 | 29.1 | 16 | 2 | 16 | 82 | 6690 | 15249 | 2.3 |
| INARI - ANAR | 9 | 674 | 48.3 | 14 | 5 | 14 | 80 | 23720 | 66123 | 2.8 |
| KEMI | 4 | 240 | 45.6 | 57 | 7 | 57 | 37 | 11785 | 17034 | 1.4 |
| KEMIJARVI | 3 | 109 | 25.0 | 52 | 8 | 52 | 40 | 3066 | 5000 | 1.6 |
| KOLARI | 8 | 337 | 26.6 | 18 | 9 | 18 | 73 | 6923 | 18475 | 2.7 |
| MUONIO | 5 | 145 | 27.5 | 22 | 0 | 22 | 77 | 2989 | 8624 | 2.9 |
| PELKOSENNIEMI | 4 | 104 | 38.1 | 8 | 7 | 8 | 85 | 2868 | 7665 | 2.7 |
| ROVANIEMEN MLK | 4 | 90 | 16.6 | 31 | 13 | 31 | 56 | 1372 | 2612 | 1.9 |
| SALLA | 5 | 161 | 31.1 | 11 | 4 | 11 | 85 | 3161 | 8514 | 2.7 |
| SODANKYLÄ | 6 | 212 | 24.7 | 39 | 2 | 39 | 59 | 6701 | 11278 | 1.7 |
| YLITORNIO | 4 | 98 | 34.1 | 11 | 1 | 11 | 87 | 4625 | 8446 | 1.8 |
| YHTEENSÄ - TOTAL | 676 | 36234 | 39.9 | 51 | 13 | 51 | 36 | 1439401 | 2503046 | 1.7 |

9. YÖPYMISTEN LUKUMÄÄRÄT MAJOITUSLIIKKEISSÄ (POISL. LEIRINTÄALUEET) VUONNA 1991, ENNAKKOTIETO
 ANTAL ÖVERNATTNINGAR PÅ INKVARTERINGSANLÄGGNINGAR 1991
 NUMBER OF NIGHTS SPENT IN ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS (EXCL. CAMPING SITES), 1991

| ASUINMAA HEMLAND COUNTRY OF RESIDENCE | LÄÄNI - LÄN - PROVINCE | UUDEN- MAAN NY- LAND | SIITÄ DÄRAV-OF WHICH: HELSINKI | TURUN- PORIN ÅBO- B:BOG | AHVE- NAN- MAAN ÅLAND | HÄMEEN KYMEN | MIK- KELIN KARJALAN PION | KUO- SUOMEN VASA | VAASAN OULUN | LAPIN SAPMI | KOKO MAA HELA LANDET WHOLE COUNTRY YHT. TOTAL | MUUTOS ANDR. CHANGE % | | | |
|---|------------------------|-------------------------------|---|----------------------------------|--------------------------------|--------------|-----------------------------|---------------------|--------------|----------------|---|--------------------------------|------------|---------------|--------------|
| SUOMI - FINLAND | 1196422 | 540054 | 933726 | 83205 | 838666 | 536694 | 440138 | 272284 | 576139 | 475072 | 563857 | 863221 | 994997 | 7774421 | -5.3 |
| RUOTSI - SWEDEN | 154894 | 128716 | 75783 | 99308 | 28717 | 8144 | 5546 | 1949 | 4460 | 8239 | 100982 | 15131 | 20912 | 524065 | 1.2 |
| SAKSA - GERMANY | 100016 | 71758 | 27779 | 791 | 27398 | 11593 | 11483 | 5554 | 15266 | 23879 | 9802 | 22778 | 94506 | 350845 | 3.7 |
| NEUVOSTOLIITTO SOVIET UNION | 123906 | 98211 | 17758 | 375 | 20173 | 23626 | 3623 | 5219 | 4787 | 7530 | 5117 | 4349 | 220510 | 220510 | -38.0 |
| YHDYSVALLAT UNITED STATES | 106306 | 95144 | 12594 | 402 | 6405 | 2557 | 1646 | 603 | 1378 | 3169 | 1775 | 2151 | 4981 | 143967 | -27.0 |
| ISO-BRITANNIA/IRLANTI BRITAIN/IRELAND | 80807 | 66171 | 10325 | 3279 | 9262 | 2438 | 1286 | 736 | 1303 | 4522 | 3307 | 2484 | 11901 | 131650 | -7.4 |
| NORJA - NORWAY | 36203 | 29204 | 7880 | 4907 | 7896 | 3135 | 1064 | 539 | 1377 | 1916 | 10284 | 2420 | 14035 | 91656 | -7.6 |
| RANSKA - FRANCE | 35134 | 29827 | 6909 | 168 | 5186 | 1717 | 1450 | 1064 | 1993 | 4595 | 1002 | 3335 | 18216 | 80769 | -3.5 |
| ITALIA - ITALY | 40801 | 35045 | 5826 | 96 | 6553 | 1740 | 2463 | 1020 | 2223 | 3840 | 1100 | 2875 | 12995 | 81532 | 2.8 |
| SVEITSI - SWITZERLAND | 27043 | 20622 | 6593 | 139 | 3720 | 1965 | 2016 | 1092 | 2280 | 2101 | 566 | 3932 | 10781 | 62228 | -14.2 |
| TANSKA - DENMARK | 37167 | 29228 | 8054 | 2337 | 5786 | 2016 | 1464 | 504 | 1028 | 1378 | 1365 | 2023 | 2400 | 65522 | -12.9 |
| ALANKOMAAT NETHERLANDS | 26977 | 21863 | 3883 | 133 | 3307 | 1453 | 683 | 1221 | 1720 | 1017 | 2209 | 2695 | 7457 | 52755 | -4.3 |
| JAPANI - JAPAN | 41634 | 39094 | 2863 | 119 | 3070 | 507 | 518 | 179 | 356 | 1358 | 471 | 1804 | 4320 | 57199 | -10.2 |
| ESPANJA/PORTUGALI SPAIN/PORTUGAL | 16779 | 15168 | 4266 | 90 | 1602 | 551 | 478 | 91 | 663 | 1125 | 698 | 932 | 4261 | 31536 | -4.3 |
| PUOLA - POLAND | 9510 | 7797 | 2013 | 52 | 2139 | 577 | 841 | 419 | 931 | 286 | 890 | 987 | 903 | 19548 | -9.5 |
| KANADA - CANADA | 18668 | 13782 | 3388 | 135 | 1897 | 405 | 441 | 156 | 392 | 618 | 638 | 326 | 809 | 24873 | -22.4 |
| ITÄVALTA - AUSTRIA | 10444 | 7299 | 1395 | 43 | 1852 | 852 | 769 | 334 | 794 | 900 | 214 | 1103 | 3409 | 22109 | -8.9 |
| UNKARI - HUNGARY | 6724 | 5385 | 1651 | 20 | 1010 | 262 | 770 | 149 | 165 | 160 | 245 | 628 | 511 | 12295 | -26.9 |
| BELGIA - BELGIUM | 9403 | 7329 | 1208 | 35 | 1170 | 417 | 353 | 394 | 217 | 597 | 516 | 658 | 2022 | 16990 | 12.0 |
| ROMANIA/BULGARIA TSEKKOSLOVAKIA | 2377 | 2069 | 12 | 12 | 1473 | 802 | 157 | 11 | 1131 | 145 | 2156 | 361 | 404 | 11160 | -34.8 |
| CZECHOSLOVAKIA ISLANTI - ICELAND MUU EUROOPPA | 5506 3015 | 3748 2394 | 1432 524 | 6 425 | 1309 687 | 199 120 | 3907 66 | 34 29 | 586 10 | 179 107 | 627 112 | 371 152 | 292 186 | 14448 5433 | 4.0 -22.8 |
| MUUT MAAT OTHER COUNTRIES | 23076 | 20324 | 4734 | 177 | 2453 | 684 | 411 | 218 | 774 | 300 | 679 | 591 | 1972 | 36069 | -2.1 |
| MUUT POHJOISMAAT YHT. SWE/NOR/DNK/ISL TOT. | 87172 | 76242 | 10860 | 927 | 14405 | 3524 | 2567 | 1137 | 2976 | 3648 | 3813 | 2584 | 6943 | 140556 | -17.3 |
| MUUT POHJOISMAAT YHT. SWE/NOR/DNK/ISL TOT. | 231279 | 189542 | 92241 | 106977 | 43086 | 13415 | 8140 | 3021 | 6875 | 11640 | 112743 | 19726 | 37533 | 686676 | -1.8 |
| ULKOMAAT YHTEENSÄ FOREIGN COUNTR.TOTAL | 1000562 | 826420 | 219849 | 113976 | 157470 | 69284 | 44002 | 22652 | 46810 | 68126 | 150981 | 75438 | 228565 | 2197715 | -11.0 |
| KAIKKI YHT. - TOTAL | 2196984 | 1366474 | 1153575 | 197181 | 996136 | 605978 | 484140 | 294936 | 622949 | 543198 | 714838 | 938659 | 1223562 | 9972136 | -6.6 |

10. HOTELLIEN HUONEKAPASITEETTI JA SEN KÄYTTÖ ERÄISSÄ KUNNISSA VUONNA 1991, ENNAKKOTIETO
HOTELLKAPACITET OCH RUMSBELÄGGNING I NÅGRA KOMMUNER 1991
HOTEL CAPACITY AND ROOM OCCUPANCY RATES OF SELECTED MUNICIPALITIES, 1991

| LÄÄNI - LÄN PROVINCE | HOTELLEJA HOTELL HOTELS | HUONEITA RUM ROOMS | HUONEIDEN KÄYTTÖASTE BELÄGGNING ROOM OCCUP. % | SAAPUNEET - ANLÄNDA - VISITOR ARRIVALS | LOMA LEISURE % | TYÖ BUSINESS % | YHTEENSÄ TOTAL | YÖPYMISIÄ ÖVERNATTN. NIGHTS SPENT | VIIPYMIS- AIKA, VRK STANNITID LENGTH OF STAY, DAYS |
|---------------------------------|-------------------------------|--------------------------|---|--|----------------------|----------------------|-------------------|--|--|
| UUDENMAAN - NYLAND | | | | | | | | | |
| HELSINKI - HELSINGFORS | 30 | 4581 | 56.2 | 7 | 71 | 22 | 731570 | 1219262 | 1.7 |
| ESPOO - ESBO | 11 | 1035 | 45.1 | 25 | 42 | 33 | 116842 | 237272 | 2.0 |
| VANTAA | 5 | 564 | 49.2 | 8 | 70 | 22 | 105558 | 144472 | 1.4 |
| TURUN JA PORIN - ABO OCH BJÖRNE | | | | | | | | | |
| TURKU - ABO | 16 | 1830 | 46.1 | 9 | 48 | 42 | 237409 | 443431 | 1.9 |
| NAANTALI | 5 | 186 | 67.5 | 4 | 19 | 77 | 18762 | 76505 | 4.1 |
| PORI | 9 | 632 | 33.6 | 10 | 53 | 37 | 68912 | 99318 | 1.4 |
| RAUMA | 5 | 284 | 40.0 | 6 | 57 | 37 | 34600 | 55110 | 1.6 |
| AHVENANMAAN - ÅLAND | | | | | | | | | |
| MAARILANHAMINA - MARIEHAMN | 7 | 463 | 47.8 | 14 | 12 | 74 | 97026 | 134787 | 1.4 |
| HÄMEEN | | | | | | | | | |
| HÄMEENLINNA | 6 | 611 | 32.7 | 30 | 28 | 42 | 76106 | 103923 | 1.4 |
| LAHTI | 10 | 829 | 36.3 | 18 | 47 | 35 | 98454 | 151996 | 1.5 |
| TAMPERE | 19 | 1991 | 44.6 | 11 | 47 | 43 | 320021 | 459852 | 1.4 |
| KYMEN | | | | | | | | | |
| KOUVOLA | 7 | 361 | 42.2 | 4 | 60 | 36 | 48771 | 74778 | 1.5 |
| IMATRA | 5 | 439 | 47.0 | 8 | 38 | 54 | 54738 | 118307 | 2.2 |
| KOTKA | 7 | 296 | 42.9 | 6 | 52 | 42 | 43054 | 63755 | 1.5 |
| LAPPEENRANTA | 7 | 548 | 50.2 | 7 | 42 | 51 | 95210 | 148337 | 1.6 |
| MIKKELI | | | | | | | | | |
| MIKKELI | 5 | 353 | 43.0 | 6 | 43 | 51 | 61878 | 78635 | 1.3 |
| SAVONLINNA | 5 | 375 | 54.9 | 6 | 32 | 63 | 65993 | 117662 | 1.8 |
| POHJOIS-KARJALAN | | | | | | | | | |
| JOENSUU | 6 | 454 | 47.7 | 6 | 63 | 30 | 84879 | 112742 | 1.3 |
| LIEKSA | 7 | 170 | 35.3 | 4 | 25 | 71 | 26852 | 39786 | 1.5 |
| NURMES | 5 | 177 | 27.2 | 7 | 25 | 68 | 20256 | 32154 | 1.6 |
| KUOPIO | | | | | | | | | |
| KUOPIO | 13 | 996 | 50.3 | 9 | 41 | 50 | 185162 | 277939 | 1.5 |
| VARKAUS | 4 | 227 | 40.8 | 8 | 51 | 41 | 32887 | 46237 | 1.4 |
| KESKI-SUOMEN | | | | | | | | | |
| JYVÄSKYLÄ | 11 | 1063 | 47.4 | 13 | 44 | 43 | 179321 | 252920 | 1.4 |
| JÄMSÄ | 4 | 210 | 30.9 | 4 | 48 | 48 | 22218 | 35442 | 1.6 |
| SAARIJÄRVI | 4 | 141 | 45.4 | 11 | 14 | 75 | 24394 | 48473 | 2.0 |

10. HOTELLIEN HUONEKAPASITEETTI JA SEN KÄYTTÖ ERÄISSÄ KUNNISSA VUONNA 1991, ENNAKKOTIETO
HOTELLCAPACITY AND ROOM OCCUPANCY RATES OF SELECTED MUNICIPALITIES, 1991

| LÄÄNI - LÄN PROVINCE | KUNTA - KOMMUN MUNICIPALITY | HOTELLEJA HOTELS | HUONEITA ROOMS | HUONEIDEN KÄYTTÖASTE ROOM OCCUP. % | SAAPUNEET - ANLÄNDA - VISITOR ARRIVALS | KOKOUS MEETING % | TYÖ BUSINESS % | LOMA LEISURE % | YHTEENSÄ TOTAL | YÖPYMISIÄ ÖVERNÄTTN. NIGHTS SPENT | VIIPYMIS- AIKA, VRK STANNITID LENGTH OF STAY, DAYS |
|-------------------------|--------------------------------|---------------------|-------------------|---|---|------------------------|----------------------|----------------------|-------------------|--|--|
| VAASAN - VASA | | | | | | | | | | | |
| VAASA - VASA | | 6 | 649 | 53.8 | 39 | 6 | 55 | 55 | 148398 | 197789 | 1.3 |
| KOKKOLA - KARLEBY | | 7 | 488 | 35.9 | 52 | 6 | 42 | 42 | 64067 | 93501 | 1.5 |
| SEINÄJOKI | | 7 | 498 | 40.0 | 52 | 15 | 32 | 32 | 67045 | 98966 | 1.5 |
| OULUN | | | | | | | | | | | |
| OULU | | 9 | 914 | 54.1 | 45 | 9 | 46 | 46 | 188487 | 272492 | 1.4 |
| KAJAANI | | 7 | 539 | 38.3 | 41 | 12 | 48 | 48 | 63355 | 111134 | 1.8 |
| KUUSAMO | | 10 | 390 | 49.3 | 18 | 5 | 76 | 76 | 72918 | 137229 | 1.9 |
| SOTKAMO | | 5 | 191 | 37.8 | 14 | 10 | 76 | 76 | 27301 | 62216 | 2.3 |
| LAPIN - SAPMI | | | | | | | | | | | |
| ROVANIEMI | | 9 | 698 | 45.4 | 40 | 5 | 55 | 55 | 114315 | 170439 | 1.5 |
| ENONTEKIÖ - ENODAK | | 6 | 259 | 41.3 | 12 | 1 | 87 | 87 | 34353 | 74224 | 2.2 |
| INARI - ANAR | | 9 | 663 | 47.6 | 13 | 3 | 84 | 84 | 98494 | 204316 | 2.1 |
| KEMI | | 4 | 240 | 47.3 | 52 | 4 | 44 | 44 | 37858 | 55122 | 1.5 |
| KEMIJÄRVI | | 4 | 142 | 26.3 | 39 | 3 | 57 | 57 | 11948 | 19452 | 1.6 |
| KOLARI | | 8 | 348 | 35.4 | 14 | 4 | 81 | 81 | 31621 | 81174 | 2.6 |
| MUONIO | | 5 | 147 | 32.0 | 14 | 2 | 85 | 85 | 15475 | 31859 | 2.1 |
| PELKOSENNIEMI | | 4 | 99 | 49.2 | 5 | 3 | 92 | 92 | 9774 | 32873 | 3.4 |
| ROVANIEMEN MLK | | 4 | 91 | 18.8 | 15 | 9 | 76 | 76 | 5491 | 9165 | 1.7 |
| SALLA | | 5 | 158 | 30.2 | 11 | 1 | 88 | 88 | 12871 | 36452 | 2.8 |
| SODANKYLÄ | | 6 | 220 | 34.4 | 26 | 2 | 72 | 72 | 29984 | 57777 | 1.9 |
| YLITORNIO | | 4 | 100 | 37.7 | 12 | 1 | 87 | 87 | 16643 | 28320 | 1.7 |
| YHTEENSÄ - TOTAL | | 686 | 36895 | 44.2 | 42 | 10 | 47 | 47 | 5197153 | 9019408 | 1.7 |



PL-PB 504
00101 Helsinki-Helsingfors

PMM
Sopimus
00100/617

Majoitustilasto

Inkvarteringsstatistik
Accommodation Statistics
1991, Joulukuu - December
Tammi - Joulukuu, Januari - December, January - December

SVT Suomen Virallinen Tilasto
Finlands Officiella Statistik
Official Statistics of Finland

Central Statistical
Office of Finland

Transport
1992:4

Tiedustelut:

Ari Mikkilä
(90) 17 341

Julkaisujen myynti:

Försäljning:

Hinta — Pris

Tilastokeskus
PL 504
00101 Helsinki
Puh. (90) 173 41

Statistikcentralen
PB 504
00101 Helsingfors
Tel. (90) 173 41

30 mk

ISSN 0784-8358
= Liikenne
ISSN 0785-6199